



# UIFA ニュース

発行 宇治市国際親善協会

事務局 〒611-8501 宇治市宇治琵琶33 宇治市役所秘書課内  
電話 0774-22-3141 (内線2057) FAX 20-8776

第 27 号

平成13年(2001年) 3月

## カムループス市公式訪問団が来訪

平成十三年二月二十七日から三月四日まで、カムループス市公式訪問団二十五名が宇治市を訪れました。今回は、宇治市制施行五十周年記念式典に合わせた来訪で、式典に出席された他、宇治市内や京都市内などを視察、見学されました。訪問後、カムループス市国際交流担当のグリーンさんが感想を寄せてくださいました。

### 心温まる歓迎

カムループス市訪問団の一行が生涯に残るような思い出が先ごろの訪問で体験致す事が出来ました事に心から感謝致します。先週の訪問中の色々な心躍る場所の訪問、親しみやすい親切な人々との出会いは何時までも消えない思い出として残る事でしょう。あつと言う間に過ぎてしまったと言うのが私の感想ですが、お世話を下さった皆様にとつては長かった事でしょう。



宇治市制施行50周年記念式典

訪問団一行は全員が会々々々から素晴らしい歓迎を受けた事、日本の文化は非常に興味深いものである事を言っておりました。初めて神社やお寺を見た団員はその素晴らしさに圧倒されました。

市役所、商工会議所への公式訪問は非常に興味深いものでした。建物はとても立派で驚きましたし、とても暖かく歓迎されました。トンブソンムス(※宇治市役所一階ロビーに飾ってある、カムループス市から贈られたヘラジカのはく製)が素晴らしい居場所を見つけてくれて感激しました。

贈り物交換は私なりに非常にうまく行ったと思っております。

三月一日の五〇周年記念式



典は非常に楽しませていただきました。久保田市長が大勢の観衆の前で一人一人に賞を下されたのは彼の素晴らしいパーソナルタッチ(※一流の手法)だったと思います。余興もそれはそれは素晴らしいものでした。宇治はタレントがいっぱいの街なのですね！カムループスの訪問団員は三月二日の各家庭を訪問して夕食を戴きました事を大変感謝しております。浦野家での食事と会話は一生忘れれる事が無いでしょう。

### 日本人はカラオケ上手！？

あちこちのビジネス産業のツアー、カムループス道路を見せただき有難う御座い

ました。戴いたお食事は何もかも素晴らしかったです。とても美味しいです。

又松峯茂市議会議員にカラオケに連れていってもらいましたが感謝致します。すごく楽しかったし彼の親切を忘れません。日本の方々は我々よりずっと歌が上手だと実感しました。

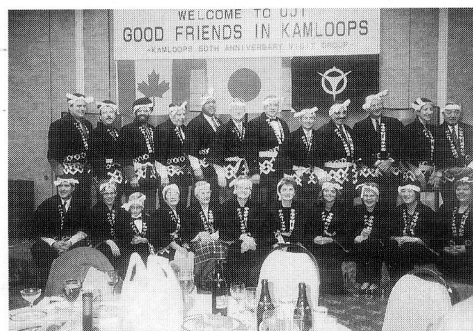
宇治の皆様のカムループスへの次回の訪問がすでに待ちどおしいくらいです。私共の訪問がとても楽しかった様に宇治の皆様の訪問を楽しいものにすべく全力を尽くすつもりです。

有難う御座いました。

かしこ

Colleen

McClean



# 小さな留学生を迎えて

三宅 晴美

宇治市制施行五十周年記念式典に合わせて来訪したカムループス市公式訪問団。そして、訪問団員としてカムループス市長の息子さんのジェイコブ君も宇治市を訪れました。ジェイコブ君は訪問中、三宅晴美さんと森本町子さんの家にホームステイをしました。ジェイコブ君のホームステイの様子を三宅さんにうかがいました。

\*\*\* \*\*

「留学生を大切にすることは、その国の未来を大切にするのだ。」これは、私の尊敬する人の言葉です。今回、カムループス市長ご子息の十歳のジェイコブ君のホームステイのお話をいただいた時、初めてのこともあり、自宅も狭



く、私以外の家族は英語ができないのに、ちゃんとお世話をすることができののだろうかと思いましたが、不安がありませんでした。しかし、この言葉を思い出して、小さな留学生を真心でおもてなしして平和友好の種を植えよう、いつか大輪の花が咲く時がくるかもしれないと思い、お引き受けすることにしました。

## 来日前のメール交換

日本でたくさんさんの思い出を作ってもらいたいと思い、いろいろ考えをめぐらしましたが、結局私の八歳の息子が喜びそうな事をしてあげればいいのかではないかと思いました。また、ぜひ小学校も体験していただきかったので、息子に通っている岡屋小学校に一日体験入学をお願いしました。十日ほど前に、ジェイコブ君から電子メールが届き、ポケモンやテレビゲームそしてハリポターが大好きだとわかりました。日本の子供と同じだなと安心しました。来日前に何度かメールをやり取り

しましたので、ずいぶん親しくなることができました。五年生で、パソコンでメール操作ができることには少々驚きました。小学校では週に一回キーボード入力の授業があるのだそうです。

\*\*\* \*\*

一日の朝、JR京都駅を見学してから新幹線に乗って新大阪まで十四分の旅。ほとんど列車に乗ったことのないジェイコブ君には刺激的だったようです。環状線で大阪城に行き、天守閣に上りました。彼にとっては異国情緒があるのか、しきりにカメラのシャッターを切っていました。地下鉄で梅田に出て、楽しみにしていた大阪ポケモンセンターに行きました。ジェイコブ君と息子は私も忘れてポケモングッズに見入っていました。「ここにある物、全部ほしい」とのこと。バーチャルリアリティー遊園地で四つのアトラクションを楽しんだ後、大阪の二階建て特急で宇治に帰り、今度は念願のカナダで未発売のテレビゲームに熱中中です。それはそれは一生懸命やって



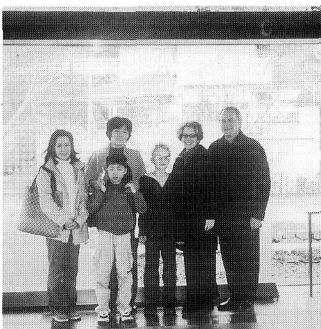
いました。息子にゲームのやり方を通訳させられて、私もつきつきりです。やっと十一時過ぎに寝てくれました。この日の彼の感想は、「日本は階段が多い」ということで、国土の狭い日本を体感したようです。

## 楽しかった体験入学

二日は、体験入学の日です。集団登校から参加しました。一、二時間目は、二年の息子のクラスで図工、三時間目は学校見学、四時間目は五年生とバスケットボールをしました。授業の前にジェイコブ君は、カンフーを見せてくれました。試合では、彼がシュートを決めて一点入れました。給食と一緒に食べた二年生たちはとても興奮していて、給食時間は質問大会になり、通訳の私がランチを食べる暇もないほど盛り上がりました。昼休みもそのままそこでゲームをし、掃除時間も机運び、床のからぶきとやってもらいました。五時間目は五年生の算数の授業に参加しました。

大忙しの日でしたが、彼にとってはいいい思い出になったのではと思います。年度末のこの忙しい時期によくジェイコブ君を受け入れてくださったなど、岡屋小学校の先生方には感謝の気持ちでいっぱいです。子供たちがこんなにおたがいに楽しめるのだから、大人の交流だけでなく、絵画を交換しての両市での少年少女絵画展の開催や、電子メールなどを使った子供たちどうしの交流も進めていけばすばらしいなと思いました。

源氏物語ミュージアムでジェイコブ君とお別れした時には、ぎゅっと私を抱きしめてくれて、楽しんでくれたんだなと感じました。これからも、シンクグローバリー、アクトローカーリーで、友好促進のためにお手伝いできることがあれば何でもさせていただこうと思っただ次第です。



# カムループス市公式訪問団日程表

|       |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2月27日 | <ul style="list-style-type: none"> <li>・関西国際空港到着</li> <li>・宿舎に到着、邦楽演奏でお出迎え</li> </ul>                                                                                                                                                                                     |
| 2月28日 | <ul style="list-style-type: none"> <li>・ヤクルト京都工場見学</li> <li>・京都文教短期大学訪問、見学。カリブ大学とのプレゼント交換を行う。</li> <li>・関西電力喜撰山発電所見学</li> <li>・京都府山城浄水場見学</li> <li>・歓迎晩餐会。ピーターシャープ氏のバグパイプ演奏を先頭に入場。アトラクションは、和太鼓演奏や邦楽演奏。</li> </ul>                                                         |
| 3月1日  | <ul style="list-style-type: none"> <li>・宇治商工会議所表敬訪問</li> <li>・宇治市、宇治市議会表敬訪問</li> <li>・宇治市制施行50周年記念式典に出席</li> </ul>                                                                                                                                                        |
| 3月2日  | <ul style="list-style-type: none"> <li>・宇治市議会議場でローゼンバーガー市長挨拶。その後本会議傍聴</li> <li>・平等院見学。新しく完成した鳳翔館や鳳凰堂を見学。平安文化に触れ、歴史を感じた</li> <li>・昼食は宇治国際交流クラブの皆さんによる「おにぎりパーティ」</li> <li>・宇治市営茶室対鳳庵でお抹茶体験、和服着付体験</li> <li>・宇治上神社見学</li> <li>・源氏物語ミュージアム見学</li> <li>・ホームビジット先で夕食</li> </ul> |
| 3月3日  | <ul style="list-style-type: none"> <li>・京都市内視察、見学。二条城は訪問団の見学希望施設でもあり、絢爛豪華な桃山文化を見た一行はその素晴らしさに驚き、目を見張る</li> <li>・京都駅周辺でショッピング</li> <li>・さよなら餅つきパーティ。威勢のいい餅つきの音が産業会館に響き渡り、訪問団員は力一杯杵を下ろし、お餅つきを楽しんだ</li> </ul>                                                                 |
| 3月4日  | <ul style="list-style-type: none"> <li>・奈良市内（大仏殿、法隆寺等）視察、見学。大仏殿では、大仏と建物の大きさに一同びっくりしていた</li> <li>・別れを惜しみながらカムループス市に向けて出発</li> </ul>                                                                                                                                        |

## カムループス市公式訪問団員 アナ吉田さんからのEメール

私達みんなは宇治で素晴らしい時間を過ごしたと思います。あなたがたみなさんは、とても親切なホストで、私達は間違いなく十分に世話をしていたいただきました。ありがと

うございます。来年、カムループスであなたがたにお目にかかるのを楽しみにしています！私は何人かの親せきの人々に会うために、宇治から大阪それから熊本に行き、三月八

日の木曜日に家に帰って来ました。その時からずっと私はとても眠いのです。ジェット・ラグ（時差ボケ）にかかってるのだと思います！明日から仕事に戻ります。またすぐにお伝えますね。皆さんによろしくお伝え下さい。

カムループスの友人  
アナ吉田

## 会費納入のお願い

平成12年度の会費未納の方は、納入をお願いします。当協会の運営は皆様の会費によって成り立っています。会の運営や活動を活発にするためにも、どうぞよろしくお願いいたします。併せて会員の募集もしていますので、皆様のご協力をお願いします。

### 会 費

個人会員 2,000円  
団体会員 5,000円  
法人会員 10,000円

### 振込先

京都銀行…宇治支店  
・普通預金＝678459  
京都中央信用金庫…宇治支店  
・普通預金＝3221035

\*いずれも受取人は『宇治市国際親善協会』です。

## 「世界料理教室」開催のお知らせ!

宇治国際交流クラブが宇治市制施行50周年記念として行う「グローバルシティ・うじをめざして」事業の第1弾として、「世界料理教室」を開催します。タイ、モロッコ、イタリアの留学生たちをお招きして各国の代表的な料理を作ります。一緒に世界の料理を味わいませんか？

\* \* \* \* \*

日 時：平成13年4月22日（日）

10：00～13：00

場 所：南宇治コミュニティセンター  
(TEL41-6723)

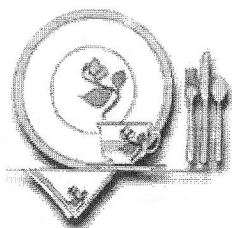
内 容：タイ料理「トム・ヤンクン」  
モンテューラさん  
モロッコ料理「クスクス」  
モハメドさん  
イタリア料理「ヌードル」  
フランチェスコさん

参加費：材料費600円

申込先：宇治国際交流クラブ

(伊勢村 TEL&FAX43-1715)

E-mail:kisemura@wao.or.jp



# ヌワラエリヤ市・咸陽市、友好都市盟約締結十五周年！

宇治市がスリランカ・ヌワラエリヤ市、中国・咸陽市と友好都市盟約を締結してから今年で十五年という節目を迎えます。ヌワラエリヤ市とは一九八六年四月十二日にお茶

## ○地勢

セイロン島中央山地の最高峰ビドウルタラガラ山（二、五二四m）の南西麓に広がる高原地帯で、標高は一、八〇〇m。

## ○気象

平均気温は十八度〜二十度で、四季がない。

かつては野生象の生息地であったが、十九世紀に入り、英国人の象狩りの最適地として知られるようになった。

## ヌワラエリヤ市

Nuwara Eliya

## ○位置

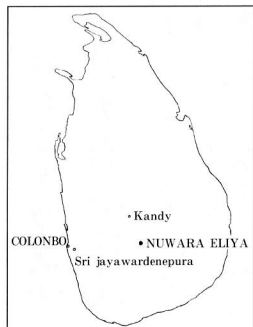
セイロン島のほぼ中央部に位置する。コロンボの東一六五km。

## ○面積

十二・六一平方km

## ○人口

約二・三万人



広大な土地と気候に恵まれ、スリランカ第一の良質紅茶を生産している。丘陵地帯に広がる茶畑の眺望は壮観である。市民の九〇％が農業に従事し、紅茶生産が中心である。また、冷涼な気候を利用した野菜の一大生産地でもあり、白菜やトマト等を栽培している。

## 咸陽市

Xi'anayang

## ○位置

中国中央部にある陝西省のほぼ真ん中に位置する。西安の西二十五km。

## ○面積

一〇、二三三平方km

## ○人口

約四七〇万人

## ○地勢

関中平原に広がる黄土高原。堆積している黄土は地中一〇〜一〇〇m、深いところでは二〇〇mに達する所もあって、工業磁器原料の無尽の宝庫となっている。その他、石灰石などの鉱物資源も豊富である。

## ○気象

四季の変化が明瞭である。温度差が激しく夏は四〇度、冬は氷点下二〇度になることもある大陸性の乾燥した気候である。

戦国時代（前四〇三年〜前二二一年）、秦がまだ王国だった頃、現在の市街地の東方に秦の孝公が初めて都城を築いた。「陽」とは山の南または川の北をいうが、この地は、九そう山の南、渭水の北岸にあたり、みな（咸）陽である



ことから「咸陽」と名付けられたという。

前二二一年、始皇帝は中

国を統一、中央集権国家を建設した際、全国の富豪十二万户を移住させ、帝都として繁栄した。宮殿の数は、二七〇に上ったと伝えられるが、前二〇七年、楚の項羽により焼き払われた。

現在の市街地は明代から形成されたものである。

市内には乾陵、昭陵、茂陵をはじめ、楊貴妃の墓や兵馬俑坑などの史跡が多く残されている。西安市に近く、一九九二年に国際空港が開港し、名古屋空港から直行便が就航している。

農業では、陝西省内において重要な食料生産地である。また、綿花栽培も盛んである。工業では、西安市と並び中国西北地区の新興工業の基地のひとつになっており、紡績と電子産業を中心とした工業都市である。国内最大のカーブブラウン管工場も立地している。



▼ニュースの年四回発行を目指してききましたが、今回で目標を達成することができました。これも会員の皆様や、記事を書

書いてくださった方のご協力があったからこそだと思えます。本当にありがとうございます。▼私事になりますが、先日韓国に行きました。韓国の人は大変私達日本人に親切で、短い滞在でしたが、いい思い出を作ることができました。もちろん、その国独特の自然や建造物を見学できたこともすばらしかったのですが、一番思い出に残ったのは、本屋でハングルが読めずに困っていた時に、英語で書いてくださ